



PL

KLIMATYZER EWAPORACYJNY

POLIFEMO ZEUS






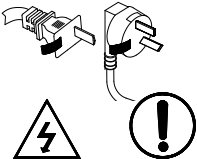
INSTRUKCJA OBSŁUGI

Dokładnie zapoznaj się z instrukcją przed uruchomieniem urządzenia lub wykonaniem czynności konserwacyjnych. Przestrzegaj wszystkich wskazówek dotyczących bezpieczeństwa; nieprzestrzeganie instrukcji może prowadzić do wypadków i/lub uszkodzeń. Zachowaj te instrukcje w bezpiecznym miejscu, aby można było z nich skorzystać w przyszłości.

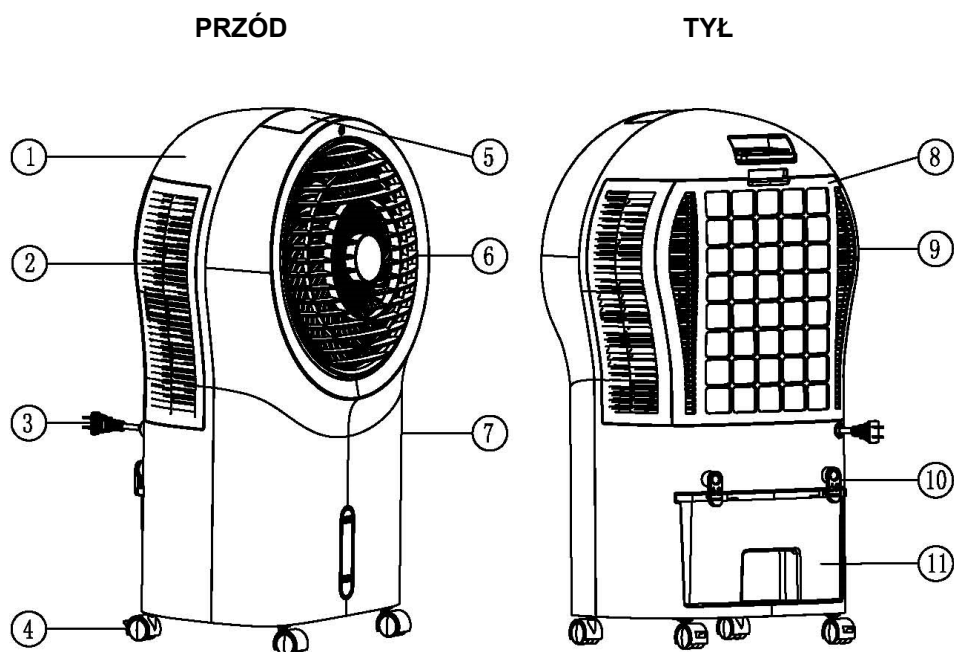
OGÓLNE INFORMACJE DOTYCZĄCE BEZPIECZEŃSTWA

- Używaj tego urządzenia wyłącznie w sposób opisany w niniejszej instrukcji.
- Jakiegokolwiek inne użycie, które nie jest zalecane przez producenta, może spowodować pożar, porażenie prądem lub obrażenia ciała.
 - Nie używaj tego urządzenia na zewnątrz, ten produkt jest przeznaczony tylko do użytku wewnątrz pomieszczeń.
- Upewnij się, że typ zasilania jest zgodny z wymaganiami elektrycznymi urządzenia (220-240V~/50-60 Hz).
- To urządzenie może być używane przez dzieci w wieku od 8 lat i osoby
 - o ograniczonych zdolnościach fizycznych, sensorycznych lub umysłowych lub nieposiadające doświadczenia i wiedzy, jeśli są nadzorowane lub zostały poinstruowane w zakresie bezpiecznego korzystania z urządzenia i rozumieją z tym związane zagrożenia.
- Dzieciom nie wolno bawić się urządzeniem.
- Czyszczenie i konserwacja użytkownika nie mogą być wykonywane przez dzieci bez nadzoru.
- Ten produkt nie jest zabawką. Dzieci należy odpowiednio nadzorować, aby nie bawiły się urządzeniem.
- Odłącz zasilanie, gdy urządzenie nie jest używane lub podczas czyszczenia.
- Odłącz urządzenie od zasilania podczas napełniania i czyszczenia.
- Nie połykaj baterii, zagrożenie poparzeniem chemicznym.
- Ten produkt zawiera baterię pastylkową/guzikową, połknięcie baterii pastylkowej/guzikowej może spowodować poważne oparzenia wewnętrzne w ciągu zaledwie 2 godzin i może doprowadzić do śmierci.
- Nowe i zużyte baterie trzymaj poza zasięgiem dzieci.
- Jeżeli komora baterii nie zamyka się bezpiecznie, należy zaprzestać korzystania z produktu i trzymać go z dala od dzieci.
 - Jeżeli podejrzewasz, że baterie mogły zostać połknięte lub umieszczone w jakiegokolwiek części ciała, natychmiast zasięgnij porady lekarza.
- Baterie zawierają materiały niebezpieczne dla środowiska; muszą zostać usunięte z urządzenia przed jego złomowaniem i zutylizowane w bezpieczny sposób.
- Należy pamiętać, że wysoki poziom wilgotności może sprzyjać rozwojowi organizmów biologicznych w środowisku.
- Nie dopuszczaj do zawilgocenia lub zamoczenia obszaru wokół urządzenia. jeśli pojawi się wilgoć, zmniejsz moc wyjściową urządzenia. jeśli nie można zmniejszyć głośności wyjściowej urządzenia, używaj go z przerwami.

- Nie dopuszczaj do zawilgocenia materiałów chłonnych, takich jak dywany, zasłony, lub obrusy.
- Nigdy nie pozostawiaj wody w zbiorniku, gdy urządzenie nie jest używane.
- Opróżnij i wyczyść klimatyzator przed przechowywaniem. Wyczyść urządzenie przed następnym użyciem.

<p>W przypadku jakichkolwiek problemów natychmiast wyłącz urządzenie, nie próbuj go naprawiać i zanieś je do lokalnego centrum serwisowego. Nie usuwaj ani nie wymieniaj pojedynczych części, ponieważ może to wpłynąć na bezpieczeństwo produktu.</p>  <p>Nie rozbieraj urządzenia!</p>	<p>Nie dotykaj przewodu zasilającego mokrymi lub wilgotnymi rękami; ryzyko porażenia prądem.</p>   <p>Uwaga!!! Nie dotykać Niebezpieczeństwo porażenia prądem</p>
<p>Nie używaj urządzenia w pobliżu łatwopalnych lub wybuchowych gazów.</p>	<p>Umieść urządzenie w odległości co najmniej 1 metra od telewizora i radia, aby uniknąć zakłóceń.</p>
<p>Nie używaj urządzenia, jeśli przewód lub wtyczka są uszkodzone. Nie próbuj samodzielnie zmieniać przewodu zasilającego. Jeśli przewód zasilający jest uszkodzony, musi zostać wymieniony przez producenta, sprzedawcę lub osobę o podobnych kwalifikacjach, aby uniknąć zagrożeń dla bezpieczeństwa.</p>  <p>Uwaga!!! nie dotykać Niebezpieczeństwo porażenia prądem</p>	<p>Nie zginaj ani nie stawiaj ciężkich przedmiotów na przewodzie zasilającym.</p> <p>Nie używaj przedłużacza.</p>
<p>Wyłącz przełącznik i wyjmij wtyczkę z gniazdka przed przystąpieniem do jakichkolwiek prac konserwacyjnych lub przenoszeniem urządzenia. Zawsze wyciągaj wtyczkę z gniazdka, gdy urządzenie nie jest używane.</p>	<p>Aby odłączyć urządzenie, naciśnij przycisk ON/OFF i wyjmij wtyczkę z gniazdka. Pociągaj tylko za wtyczkę. Nie ciągnij za przewód. W przeciwnym razie może dojść do uszkodzenia kabla, wycieków itp.</p>
<p>Nie umieszczaj urządzenia pod gniazdem elektrycznym, nie używaj urządzenia w łazience lub w pobliżu basenu.</p>	<p>Nie blokuj kratki wlotu i wylotu powietrza. Nie ciągnij za ostrze obrotowe, może to spowodować uszkodzenie silnika synchronicznego.</p>
<p>Nie polewać produktu wodą: ryzyko zwarcia i uszkodzenia produktu.</p>	<p>Nie pozostawiaj strumienia powietrza skierowanego na dzieci przez dłuższy czas: nie jest to dobre dla ich zdrowia.</p>
<p>Trzymaj urządzenie z dala od zasłon, dywanów, mebli, aby zapobiec wchłanianiu wilgoci wydzielanej przez urządzenie.</p>	<p>Nie wystawiaj urządzenia na bezpośrednie działanie promieni słonecznych.</p>

OPIS CZĘŚCI



1. Tylni panel
2. Boczny filtr powietrza
3. Przewód zasilający
4. Kółka
5. Panel sterowania
6. Wentylator

7. Przedni panel
8. Filtr powietrza i panel ewaporacyjny
9. Boczny filtr powietrza
10. Bęben na kabel
11. Zbiornik na wodę

SPOSÓB UŻYCIA URZĄDZENIA

Urządzenie nie wymaga instalacji.

Przed użyciem urządzenia należy zamontować 4 kółka mocując je w otworach znajdujących się pod urządzeniem.

Umieść urządzenie na płaskiej i stabilnej powierzchni i podłącz kabel zasilający do odpowiedniego gniazdka (220-240V~50/60Hz): urządzenie można uruchomić, naciskając przycisk ON/OFF, urządzenie wyda dźwięk.

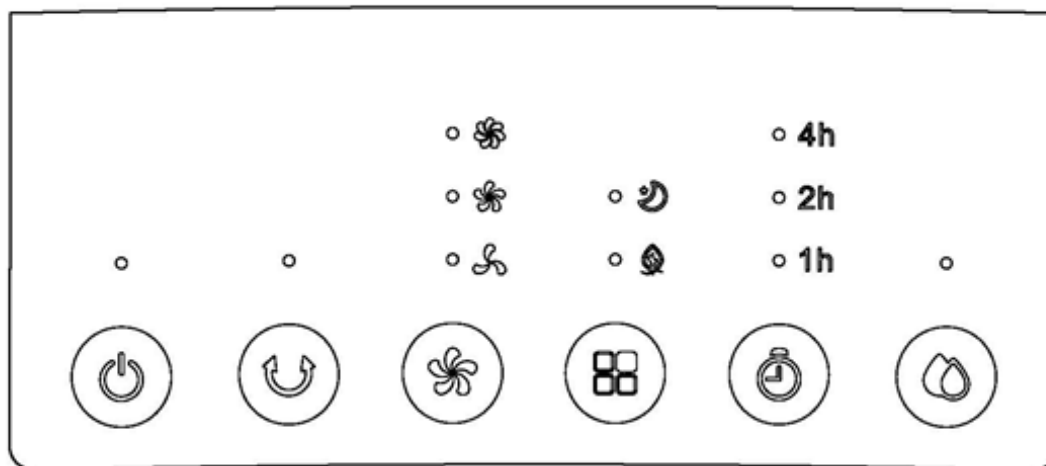
Podczas przenoszenia użyj uchwyty znajdującego się z tyłu.

Nie używaj tej lodówki w miejscach o dużej wilgotności, zapyleniu lub temperaturach powyżej 40°C.

Ten produkt może być używany z 3 trybami (Normalny, Naturalny i Uśpienie) i 3 możliwymi prędkościami wentylatora (niski, średni, wysoki), zarówno jako wentylator, jak i jako chłodziarka/nawilżacz: w takim przypadku napełnij zbiornik wodą. Podczas pracy zaleca się sprawdzanie minimalnego poziomu wody, który można zobaczyć na wskaźniku znajdującym się z przodu urządzenia, aby upewnić się, że jest wystarczająca ilość wody do funkcji chłodzenia/nawilżania, aby uniknąć uszkodzenia pompy wodnej.

Wentylator zasysa powietrze z pomieszczenia i przepuszcza je przez filtr przeciwpyłowy i panel ewaporacyjny, który jest stale nawilżony dzięki systemowi pobierania wody ze zbiornika i rozpylania jej na panelu. Ciepłe napływające powietrze powoduje odparowanie części wody z nasączonego panelu i odprowadzenie go schłodzonego z powrotem do otoczenia, powodując spadek odczuwalnej temperatury.

PANEL STEROWANIA



PRZYCISK WŁ/WYŁ



Naciśnij ten przycisk na panelu sterowania, aby włączyć lub wyłączyć urządzenie.

Po naciśnięciu przycisku urządzenie wyemituje dwa sygnały dźwiękowe i przejdzie w tryb czuwania; naciśnij ponownie przycisk ON / OFF, a urządzenie będzie działać w trybie normalnym, przy niskiej wentylacji przez 3 sekundy, a następnie przełączy się na średnią prędkość wentylacji: tylko wtedy, gdy urządzenie jest włączone po raz pierwszy. Na panelu sterowania zaświeci się odpowiednia dioda LED.

Jeśli nie jest to pierwsze użycie, po drugim naciśnięciu tego przycisku urządzenie najpierw zacznie działać ze średnią prędkością wentylacji, a następnie przełączy się na wcześniej ustawioną prędkość wentylacji przed wyłączeniem. W trybie czuwania możliwe jest jedynie włączanie i wyłączanie urządzenia, wszystkie inne funkcje nie działają. Gdy urządzenie pracuje, naciśnij przycisk WŁ./WYŁ., aby przywrócić tryb czuwania.

PRZYCISK SWING (WACHLOWANIE)



Gdy urządzenie jest włączone, naciśnij ten przycisk, aby aktywować ruch lewo-prawo kratki nawiewu powietrza, odpowiednia dioda LED na panelu sterowania włączy się. Aby wyłączyć funkcję wachlowania, ponownie naciśnij ten przycisk

PRĘDKOŚĆ WENTYLATORA



Gdy urządzenie jest włączone, naciśnij ten przycisk, aby wybrać żądaną prędkość wentylatora w następującej kolejności: niska -> średnia -> wysoka. Odpowiednie diody LED zaświecą się na panelu sterowania w następujący sposób:

niska prędkość wentylatora



średnia prędkość wentylatora



wysoka prędkość wentylatora



ZMIANA TRYBU PRACY



Gdy urządzenie jest włączone, działa w trybie normalnym.

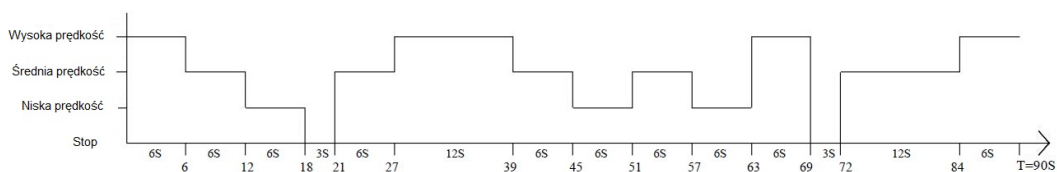
Naciśnij ten przycisk, aby wybrać żądany tryb pracy w następującej kolejności:

Normalny -> Naturalny -> Sen

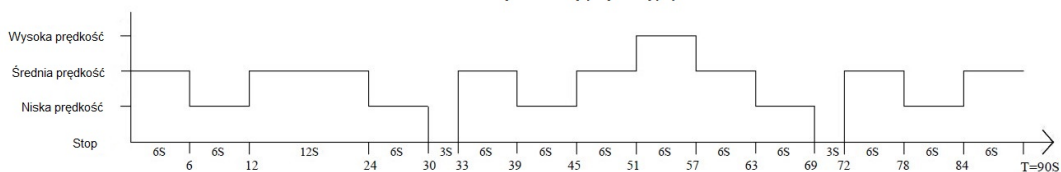
- **Tryb normalny:** urządzenie pracuje według wcześniej zdefiniowanego programu; odpowiednia dioda LED na panelu sterowania świeci, można wybrać żądaną prędkość wentylatora.



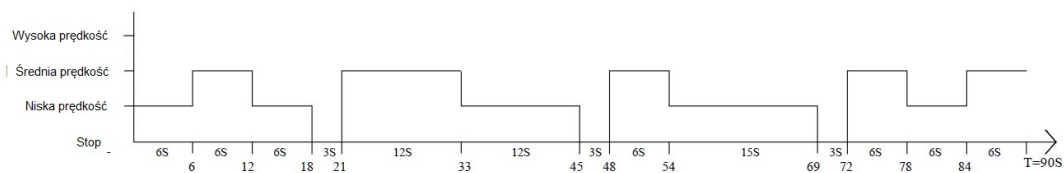
- **Tryb naturalny:** jednostka pracuje naprzemiennie z niską, średnią lub wysoką prędkością zgodnie z wcześniej zdefiniowanym programem i odpowiednio wybraną prędkością wentylatora; w tym trybie odpowiednia dioda LED na panelu sterowania świeci się. Poniżej znajduje się schemat działania trybu Naturalnego zgodnie z ustawioną prędkością wentylatora:



Tryb naturalny przy dużej prędkości



Tryb naturalny przy średniej prędkości



Tryb naturalny przy niskiej prędkości

- **Tryb uśpienia:** jednostka pracuje naprzemiennie z niską, średnią lub wysoką prędkością zgodnie z wcześniej zdefiniowanym programem i odpowiednio wybraną prędkością wentylatora; w tym trybie odpowiednia dioda LED na panelu sterowania świeci.



Wysoka prędkość i tryb uśpienia włączony: Urządzenie działa z dużą prędkością wentylacji przez 30 minut, następnie przełącza się na średnią prędkość wentylacji na 30 minut, po czym kontynuuje pracę z niską prędkością wentylacji.

Włączona średnia prędkość i tryb uśpienia: Urządzenie działa ze średnią prędkością wentylacji przez 30 minut, a następnie kontynuuje pracę z niską prędkością wentylacji.

Niska prędkość i tryb uśpienia włączone: Urządzenie pracuje stale z niską prędkością wentylacji. Odpowiednie diody LED zaświecą się zgodnie z operacyjną prędkością wentylacji.

Regulacja czasu pracy urządzenia



Przy włączonym urządzeniu naciśnij ten przycisk, aby wybrać interwał pracy urządzenia.

Naciśnij przycisk ON/OFF, zaświeci się dioda „1H” (1 godzina), naciśnij ten przycisk kilkakrotnie, aby wybrać interwał: Led_1H → Led_2H → Led_1H + 2H → Led_4H → Led_1H + 4H → Led_2H + 4H → Led_1H + 2H + 4H → wszystkie wyłączone → 1H, maksymalnie do 7 godzin.

Po osiągnięciu wybranego interwału urządzenie wyłącza się i przechodzi w tryb czuwania.

Funkcja chłodzenia/nawilżania



Gdy urządzenie jest włączone, naciśnij ten przycisk, aby aktywować funkcję COOL (chłodzenie) / Humidifier (nawilżanie). Odpowiednia dioda LED na panelu sterowania zaświeci się. Aby wyłączyć tę funkcję, ponownie naciśnij ten przycisk.

FUNKCJA DETEKCJI I SZYBKIE WYKRYWANIE POZIOMU WODY W ZBIORNIKU.

Gdy urządzenie zostanie uruchomione w trybie chłodzenia, wykrycie braku wody w zbiorniku zajmuje zwykle 50 sekund: w tym momencie emitowany jest sygnał dźwiękowy i alarm świetlny sygnalizujący brak wody; pompa wodna zatrzymuje się, a tym samym funkcja chłodzenia.

„Funkcja szybkiego wykrywania poziomu wody” zajmuje tylko 8 sekund: po włączeniu w ciągu 10 sekund naciśnij i przytrzymaj przycisk „chłodzenie / nawilżanie” przez 3 sekundy; urządzenie jest w stanie natychmiast wykryć obecność wody w zbiorniku. Jeśli wody jest za mało, sygnalizuje brak wody 5-sekundowym dźwiękiem.

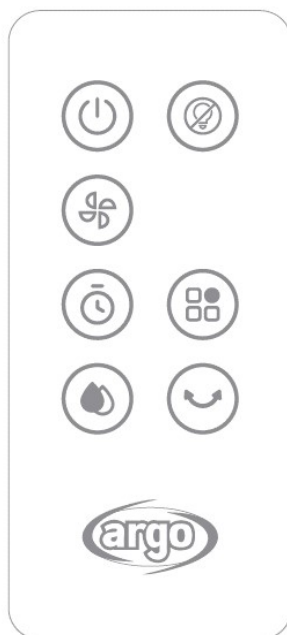
FUNKCJA PAMIĘCI

Przy podłączonym przewodzie zasilającym, po włączeniu urządzenia przez naciśnięcie przycisku ON/OFF, rozpocznie ono pracę z ostatnimi ustawieniami wybranymi przed wyłączeniem, z wyjątkiem funkcji Timer i Sleep, których nie można zapisać. Po ponownym włączeniu urządzenie będzie pracować ze średnią prędkością wentylacji, a następnie po 3 sekundach przełączy się na tryb wentylacji wybrany przed wyłączeniem.

FUNKCJA CZĘŚCIOWEGO WYŁĄCZENIA PODŚWIETLENIA WYŚWIETLACZA

Jeżeli na panelu sterującym nie zostanie dokonany żaden wybór, to po 1 minucie intensywność podświetlenia wyświetlacza zostaje zmniejszona do 33%: po dotknięciu dowolnego klawisza diody powracają do pełnego natężenia światła.

PILOT ZDALNEGO STEROWANIA



Przyciski na pilocie odpowiadają funkcjom na panelu sterowania.

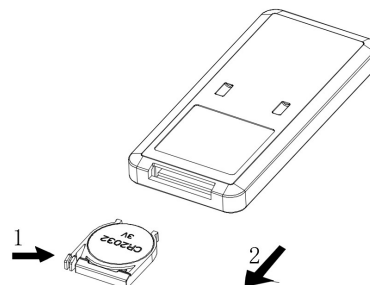
Na pilocie znajduje się również przycisk, który umożliwia wyłączenie diod na panelu sterowania urządzenia.

JAK WKŁADAĆ/WYJMOWAĆ BATERIE PILOTA (patrz schemat poniżej)

Otwórz pokrywę baterii z tyłu pilota (naciśnij i pociągnij pokrywę).

Umieść baterię wewnątrz pokrywy, upewniając się, że polaryzacja jest prawidłowa. Załóż pokrywę z powrotem na miejsce na pilocie.

Użyj baterii guzikowych litowo-manganowych, model nr. CR2032 - 3V, zgodny z dyrektywą dotyczącą baterii nr. 2006/66/WE i zmiana dyrektywy 56/2013/UE (dostarczany z pilotem)

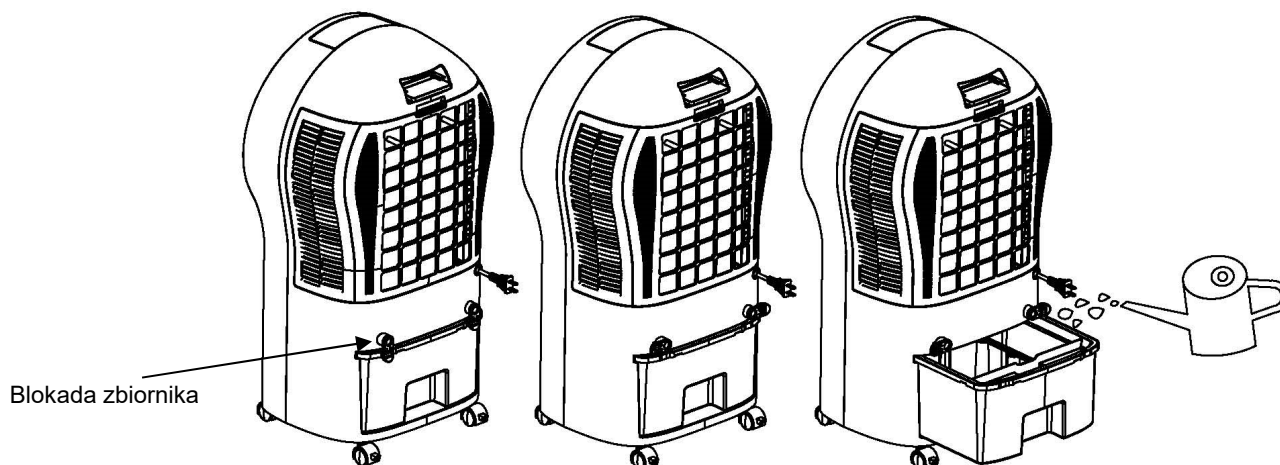


INFORMACJE DOTYCZĄCE PRAWDŁOWEGO USUWANIA BATERII ZGODNIE Z DYREKTYWĄ EUROPEJSKĄ 2006/66/WE oraz zmiany dawnej dyrektywy 2013/56/UE

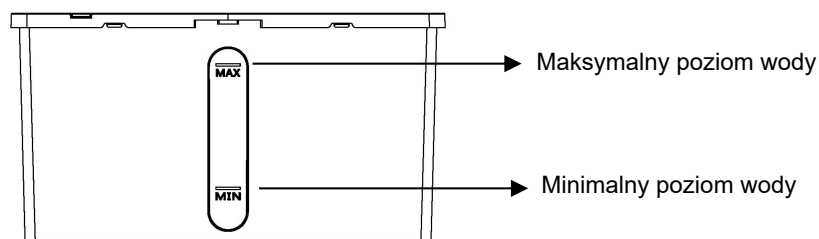
Po wyczerpaniu baterii należy je wymienić. Po zakończeniu eksploatacji baterie muszą być utylizowane oddzielnie od nieposortowanych odpadów. Należy je dostarczyć do odpowiednich zakładów utylizacji odpadów selektywnych lub do dealerów świadczących podobne usługi. Oddzielne unieszkodliwienie baterii zapobiega potencjalnym negatywnym skutkom dla środowiska i zdrowia ludzkiego wynikającym z niewłaściwego ich unieszkodliwiania, a także umożliwia odzysk i recykling materiałów, z których są wykonane, w celu osiągnięcia znacznych oszczędności energii i zasobów. Obowiązek odrębnej utylizacji podkreśla przekreślony symbol kosza na śmieci znajdujący się na baterii. Nielegalna utylizacja produktu przez użytkownika podlega sankcjom administracyjnym zgodnie z obowiązującymi przepisami.

NAPEŁNIANIE ZBIORNIKA NA WODĘ

ZBIORNIK MUSI BYĆ NAPEŁNIONY WODĄ DEMINERALIZOWANĄ, ABY URZĄDZENIE DZIAŁAŁO W TRYBIE CHŁODNICY/NAWILŻACZA.



Przed włączeniem urządzenia zdejmij dwie boczne blokady zbiornika, obracając je i wyjmij zbiornik znajdujący się z tyłu urządzenia. Wodę demineralizowaną należy dodawać bezpośrednio do zbiornika na wodę. Napelnij zbiornik do wskazanego maksymalnego poziomu, poziom wody będzie można zobaczyć przez przezroczyste okienko, znajdujące się na przednim panelu urządzenia. Gdy zbiornik zostanie napelniony, umieść go z powrotem na swoim miejscu i zmień położenie blokad zbiornika.



Jeśli chcesz utrzymać temperaturę wody w zbiorniku przez dłuższy czas poniżej temperatury pokojowej, aby podnieść efektywność chłodzenia w najgorętszych porach roku, dodaj dostarczone wkłady lodu syntetycznego do wody w zbiorniku, po uprzednim pozostawieniu ich w zamrażarce na czas niezbędny do ich całkowitego zamrożenia (około 4 godzin). Lód pochłania ciepło z wody.

Przy wyłączonym urządzeniu umieść wkłady z lodu bezpośrednio w zbiorniku. Upewnij się, że zbiornik można normalnie wyciągnąć. Zaleca się ciągłe stosowanie lodu w celu optymalizacji wydajności chłodzenia.

Wkłady lodowe mogą być używane wielokrotnie.

Przy pierwszym użyciu urządzenia może pojawić się zapach lub woda zmieni kolor: nie stwarza to zagrożenia dla zdrowia.

OSTRZEŻENIE: ZAWSZE ODŁĄCZAJ URZĄDZENIE PRZED ROZPOCZĘCIEM PROCEDUR CZYSZCZENIA LUB KONSERWACJI. WAŻNE: NIE ZANURZAĆ PRODUKTU W WODZIE.

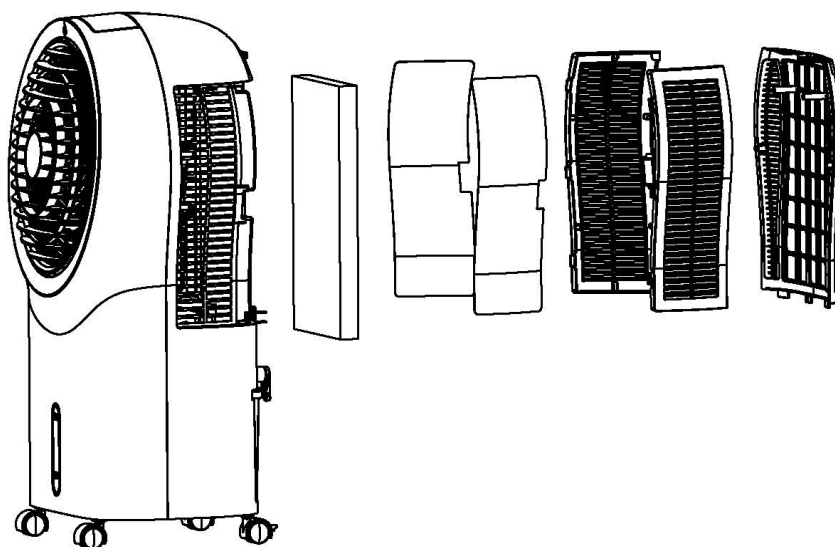
Czyszczenie zewnętrznej powierzchni urządzenia

Użyj miękkiej szmatki, aby usunąć kurz z produktu. Jeśli to nie wystarczy, użyj miękkiej szmatki zwilżonej wodą i łagodnym detergentem o temperaturze nieprzekraczającej 50°C. Przed ponownym użyciem, pozwól urządzeniu całkowicie wyschnąć.

Nie używaj żrących detergentów ani rozpuszczalników, takich jak benzyna. Nie myć urządzenia wodą. Do czyszczenia nie używaj olejów, substancji chemicznych ani innych środków, które mogą uszkodzić powierzchnię. Użyj odkurzacza, aby usunąć kurz z kratki wlotu/wylotu powietrza.

Czyszczenie filtrów przeciwpylowych, panelu o strukturze plastra miodu i zbiornika na wodę.

Filtry przeciwpylowe należy czyścić często, przynajmniej raz w miesiącu. Delikatnie wyjmij zespół filtra z tyłu urządzenia i boczne filtry powietrza, a następnie wyjmij panel o strukturze plastra miodu, jak pokazano na poniższym rysunku. Oczyszczyć filtry przeciwpylowe miękką szczotką lub odkurzaczem i umyć je w wodzie z dodatkiem neutralnego detergentu. Namocz filtr o strukturze plastra miodu na kilka minut w detergencie, następnie umyć go i dokładnie wysuszyć. Po umyciu pozostaw filtry powietrza i filtry o strukturze plastra miodu do całkowitego wyschnięcia. Po wyjęciu zbiornika na wodę należy go wyczyścić ściereczką nasączoną detergentem, następnie spłukać wodą i usunąć pozostałości wody. Po wyczyszczeniu ponownie zainstaluj komponenty.



PRZECHOWYWANIE

Jeśli urządzenie nie jest używane przez dłuższy czas, odłącz przewód zasilający i przechowuj urządzenie wraz z niniejszą instrukcją w oryginalnym opakowaniu, w chłodnym i suchym miejscu.

Przed zapakowaniem filtr o strukturze plastra miodu i filtry przeciwpylowe powinny być suche, a w zbiorniku nie może znajdować się woda.

W przypadku dłuższego nieużywania wyjmij baterię pilota przed jego schowaniem.



INFORMACJE DOTYCZĄCE PRAWIDŁOWEGO UTYLIZOWANIA PRODUKTU ZGODNIE Z DYREKTYWĄ EUROPEJSKĄ 2012/19/UE

Po zużyciu tego sprzętu nie wolno go wyrzucać wraz z odpadami domowymi. Należy go zanieść do specjalnych lokalnych punktów zbiórki odpadów lub do sprzedawcy świadczącego tę usługę. Oddzielna utylizacja sprzętu elektrycznego i elektronicznego pozwala uniknąć ewentualnych negatywnych skutków dla środowiska i zdrowia ludzi wynikających z niewłaściwej utylizacji oraz umożliwia odzyskanie i recykling jego komponentów w celu uzyskania znacznych oszczędności energii i zasobów. W celu podkreślenia obowiązku oddzielnej utylizacji tego sprzętu, produkt jest oznaczony przekreślonym koszem na śmieci.



improve your life

www.argoclima.com